

**Zeitschrift:** Gazette / Oldtimer Club Saurer  
**Herausgeber:** Oldtimer Club Saurer  
**Band:** - (2022)  
**Heft:** 123

**Rubrik:** Zurück ins Übergwäldli

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Zurück ins Übergwäldli

Eine Retrospektive  
von Heinz Oertle.

In Steinach am oberen Bodensee aufgewachsen. Schulen in Steinach und Arbon besucht. Es waren in Steinach und Obersteinach im gesamten über 20 Bauernhöfe mit vielen Tieren und noch mehr Bäumen, welche wir mehrheitlich besteigen oder erklettern durften!

Maschinenschlosser bei Fa. Hamel AG in Arbon gelernt. Gewerbeschule zusammen mit SAURER Stiftungen besucht. Arbeitskleidung «Übergwäldli» wie auch Unfallschutzschuhe! Nach der Lehre Weiterbildung im Textilbereich «Zwirnen» und weiteren Textiltechniken. Ziel: Montage im In- und Ausland der Maschinen und Anlernen des Personals.

Nach 8 Jahren Montagen im In- und Ausland war ich weitere Jahre in Techn. Büros von Textilausrüstfirmen angestellt. Anschliessend habe ich im Abendstudium 7 Semester Arbeitsvorbereitung/Betriebswirtschaft gelernt.

Nach dem Niedergang der Textilindustrie suchte ich eine neue Herausforderung. Aus den damaligen Hochkonjunktur-Angeboten in Verwaltungen usw. habe ich mich entschlossen, die angebotene Stelle als Stadtinspektor in Arbon anzutreten.

Den Grundkurs im Versicherungswesen habe ich auf der RD in St. Gallen absolviert im Herbst 1979. Die Berufskleidung hat sich verändert zu Anzug, Hemd und Krawatte. Nach Abschluss wurde ich auf der GA Arbon auf den Einsatz im AD vorbereitet. Ab Januar 1999 wurde ich nach St. Gallen beordert, zur Führung des Empfangsschalters – für «fast alle Fälle» zur Selbstbearbeitung oder Weiterleitung an Abteilungen. Sehr spannende Zeit mit viel Abwechslung.

Die Zeit mit Verbindung zur CS habe ich noch mitgemacht, inkl. der Züglete der Direktion von der Rosenbergstrasse zur Teufenerstrasse.

Ende Februar 2002 bin ich mit 60 in Rente gegangen. Danke für die guten Zeiten über all die Jahre. Und jetzt? Ich bin wieder ins «Übergwäldli» gestiegen und setze mich bis heute im SAURER Museum Arbon, OCS Oldtimerclub in Arbon sehr stark ein. In Mechanik, Besucher- und Gruppenführungen, bin im Team Marketing ebenso tätig wie weiterer organisatorischer Aufgaben. Es macht grossen Spass, dabei zu sein. Meine Frau hat uns 'Alten' den Titel «Haushaltsflüchtlinge» verliehen!

Bitte seht mal nach im Internet: [www.saurermuseum.ch](http://www.saurermuseum.ch) oder besucht uns in Arbon.

*Es grüssst euch alle Heinz Oertle42*



## Die neue Saurer-Uhr

### Werk

- STP Uhrwerk Cal. STP3-13; ein mechanischer, kugelgelagerter Automat der Spitzenklasse
- Sekundenstopp
- Datum-Schnellkorrektur
- 26 Rubinstone
- 44 Stunden Gangreserve
- Vor der Auslieferung wird der Gang der Uhr nochmals überprüft und ggf. exakt nachreguliert, anschliessend erfolgt ein 170 Stunden-Funktionstest des Automaten/Datum und der Ganggenauigkeit

### Vorderseite

- Gehäuse Edelstahl poliert
- Saphirglas entspiegelt
- Zifferblatt mattiert und versilbert
- Handgebläute Stahlzeiger
- Zentrumsekunde
- Datumsanzeige
- Saurer Logo in Saurer-Blau



Originalgrösse  
41mm Durchmesser

### 100% Schweizer Produkt

Verkaufspreis: Fr. 1'800.–

Vom End-Verkaufspreis gehen Fr. 100.– in die OCS-Museumskasse

Bestellung: direkt an Ruedi Baer per Mail  
[baerrudolf@swissonline.ch](mailto:baerrudolf@swissonline.ch) oder per Post an  
Tutilostrasse 57, 9011 St. Gallen  
Lieferung: auf Anfrage, gegen Vorauszahlung